

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

Căn cứ vào các điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm;

Xét thấy người khởi kiện đã rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện theo qui định tại điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ Luật tố tụng dân sự;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 103/2025/TLST-DS ngày 21 tháng 10 năm 2025 về việc “*Tranh chấp hợp đồng tín dụng và tranh chấp hợp đồng thế chấp quyền sử dụng đất*” giữa:

Nguyên đơn: NGH TMLP VN. Trụ sở: LPB T, Số 210 đường TQK, Phường TrT, Quận HK, Thành phố HN, VN.

Người đại diện theo pháp luật: ông Vũ Quốc K - Tổng giám đốc - LB.

Người đại diện theo ủy quyền của ngân hàng: ông Nguyễn Minh T - Q. Giám đốc Chi nhánh LB -Chi nhánh BT.

Bị đơn: Bà **Nguyễn Thị K1**, sinh năm 1957; địa chỉ: 229/3 ấp PĐA, xã PPg, huyện CL, tỉnh BT (nay là ấp PĐA, xã PPg, tỉnh VL).

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Nguyên đơn có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án.

Hoàn trả cho NGH TMCP LP VN số tiền 7.075.000đồng (bảy triệu không trăm bảy mươi lăm nghìn đồng chẵn) mà NGH đã nộp tạm ứng án phí theo biên lai số 0006660, ngày 21/10/2025 tại phòng Thi hành án dân sự KV 6-VL.

3. Các đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 (bảy) ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- Phòng GĐKT, TT& THA TAND tỉnh VL;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Phòng THADS KV6-VL;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

LÊ THỊ THÚY HẰNG

